

511464-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Servizi ta' kondizzjonar mill-ġdid ta' vapuri jew dgħajjes – Instandsetzung und Zwischenbesichtigung 2026 SB Nordsee

OJ S 140/2026 23/07/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi - Provvisti

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Weser-Jade-Nordsee

Email: vergabewesen.wsa-weser-jade-nordsee@wsv.bund.de

Tip legali tax-xerrej: Awtorità tal-gvern ċentrali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizi publiċi ġenerali

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Instandsetzung und Zwischenbesichtigung 2026 SB Nordsee

Deskrizzjoni: Schiffbauliche Instandsetzungsarbeiten, allgemeine Instandsetzung der maschinenbaulichen und elektronischen Anlagen und Einrichtungen sowie Konservierung des Schiffskörpers. Für den Saugbagger Nordsee der Wasser- und Schifffahrtsverwaltung des Bundes ist eine umfassende Instandsetzung vorzunehmen, mit den wesentlichen Arbeitsschritten Docken (Ein- und Ausdocken), Gestellung von Ver- und Entsorgungsmedien (z. B. Wasser, Elektroenergie u.a.); Schiffbau und Einrichtung im Wesentlichen: umfassende Schiffskörperinstandsetzung und -konservierung (innen und außen) und Aufbauten und Deckshäuser; Maschinenbau (im Wesentlichen Schiffsantriebsanlagen, Vortriebsanlagen, Ver- und Entsorgungssysteme, Lüftung-, Heizungs- und Kühlanlagen, Feuerlösch-, Sprüh- und Berieselungsanlagen, Hydraulikanlagen, Armaturen (z. B. Außenbordsarmaturen), Ruderanlagen, Baggereinrichtungen (auf und unter Deck); Elektrotechnik (im Wesentlichen: E-Motoren, Bordnetz, Betriebsüberwachungsanlagen, Decksausrüstung (im Wesentlichen: Anker- und Verholeinrichtungen, Aussetzvorrichtungen für Boote und Rettungsgeräte, Krane, Hebe- und Zugeinrichtungen, Förder-/ Ölauffangeinrichtungen), Näheres bestimmen die beiliegenden Vergabeunterlagen.

Identifikatur tal-proċedura: ca5e2ab5-7ed5-4213-8b72-76eb46185785

Identifikatur intern: 2026_802_021

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Natura addizzjonali tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 50244000 Servizi ta' kondizzjonar mill-ġdid ta' vapuri jew dgħajjes

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Ikun fejn ikun fiż-Żona Ekonomika Ewropea

Informazzjoni addizzjonali: Der Erfüllungsort i.d.S. der Leistungserbringung ist der Wertstandort des Auftragnehmers. Der Erfüllungsort i.d.S. der Rechnungslegung ist das Wasserstraßen- u. Schifffahrtsamt Weser-Jade-Nordsee, Mozartstr. 32, 26382 Wilhelmshaven.

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders geeignet auch für:other-sme'

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: gemäß §123 und §124 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB).

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0000

Titlu: Instandsetzung SB Nordsee 2026

Deskrizzjoni: Für den Saugbagger Nordsee der Wasser- und Schifffahrtsverwaltung des Bundes ist eine umfassende Instandsetzung vorzunehmen mit den wesentlichen Arbeitsschritten Docken, (Ein- und Ausdocken), Gestellung von Ver- und Entsorgungsmedien (z.B. Wasser, Elektroenergie u.ä.), Schiffbau und Einrichtung im Wesentlichen: umfassende Schiffskörperinstandsetzung und -konservierung (innen und außen) und Aufbauten und Deckshäuser, Maschinenbau (im Wesentlichen Schiffsbetriebsanlagen, Vortriebsanlagen, Ver- und Entsorgungssysteme, Lüftungs- Heizungs- und Kühlanlagen, Feuerlösch-, Sprüh- und Berieselungsanlagen; Hydraulikanlagen, Armaturen (z.B. Außenbordsarmaturen), Ruderanlagen, Baggereinrichtungen (auf und unter Deck), Elektrotechnik (im Wesentlichen: E-Motoren, Bordnetz, Betriebsüberwachungsanlagen, Decksausrüstung (im Wesentlichen: Anker- und Verholeinrichtungen, Aussetzvorrichtungen für Boote und Rettungsgeräte, Krane, Hebe- und Zugeinrichtungen, Förder-/Ölauffangeinrichtungen), Näheres bestimmen hier die beiliegenden Vergabeunterlagen.

Identifikatur intern: 2026_802_021

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Natura addizzjonali tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 50244000 Servizi ta' kondizzjonar mill-ġdid ta' vapuri jew dgħajjes

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Ikun fejn ikun fiż-Żona Ekonomika Ewropea

Informazzjoni addizzjonali: Der Erfüllungsort i. d. S. ist der Leistungserbringung ist der Wertstandort des Auftragnehmers. Der Erfüllungsort i. d. S. der Rechnungslegung ist das Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Weser-Jade-Nordsee Mozartstr. 32, 26382 Wilhelmshaven

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien ieħor: Mhux magħruf

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:other-sme#,#Besonders auch geeignet für:other-sme# #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Volum ta' negozju annwali medju

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Erklärung nach § 45 Absatz 1 VgV über den Gesamtumsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, sofern entsprechende Angaben verfügbar sind (Eintragung in das Formblatt 133/333b-L/F).

Kriterju: Registrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Eintragung in das Formblatt 133/333b-LF.

Kriterju: Referenzi fuq xogħlijiet speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Den Nachweis nach § 46 Absatz 3 Nr. 1 VgV erbringe(n) ich/wir, indem ich/wir erkläre(n), dass ich/wir in den letzten fünf Jahren Leistungen erbracht habe(n), die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Gemeint sind hierbei Erfahrungen aus früheren ähnlichen umfangreichen Schiffsinstandsetzungen mit Klassebesichtigungen Lloyds Register bzw. vergleichbarer Klassebesichtigung.

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Der Preis/das Honorar wird als Wertungssumme aus der nachgerechneten Angebotssumme ermittelt, insbesondere und Berücksichtigung von Preisnachlässen, preislich günstigsten Grund- und Wahlpositionen, aller Bedarfspositionen und möglicher, sich für den Arbeitgeber ergebender zusätzlicher Kosten.

Deskrizzjoni: 90 % Preis

Deskrizzjoni tal-metodu li għandu jintuża jekk il-koeffiċjent tal-korrezzjoni ma jistax jiġi espress permezz ta' kriterji: 60 % Preis, 30% Zuschlagssatz 10 % Ausführungsfrist

Ġustifikazzjoni għan-nuqqas ta' indikazzjoni tal-koeffiċjent tal-korrezzjoni tal-kriterji tal-għoti: Gewichtung (Prozentanteil, genau): 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=877690>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=877690>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 25/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 6 Ġimagħtejn

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: die Nachforderung von Unterlagen gemäß § 56 Verordnung über die Vergabe öffentlicher Aufträge (VgV).

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 25/08/2026 10:01:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

Forma legali li għandha tittiehed minn grupp ta' offerenti li jingħata kuntratt: gesamtschuldnerisch haftend mit einem bevollmächtigtem Vertreter.

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tal-medjazzjoni: Bundeskartellamt - Vergabekammer des Bundes -

Organizzazzjoni tar-rieżami: Bundeskartellamt - Vergabekammer des Bundes -

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsverfahrens erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bei Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens zum Ablauf der Frist der Angebotsabgabe, 4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Weser-Jade-Nordsee

Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Weser-Jade-Nordsee

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Weser-Jade-Nordsee

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteciċipazzjoni: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt
Weser-Jade-Nordsee
Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Weser-Jade-
Nordsee

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0000

Isem uffiċjali: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Weser-Jade-Nordsee
Numru tar-reġistrazzjoni: 991-00600-97
Dipartiment: Fachdienst Vergabewesen
Indirizz postali: Franzuseck 5
Belt: Bremen
Kodiċi postali: 28199
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Punt ta' kuntatt: Fachdienst Vergabewesen
Email: vergabewesen.wsa-weser-jade-nordsee@wsv.bund.de
Telefown: +49 421 5378-0
Fax: +49 421 5378-400
Indirizz tal-internet: <https://www.wsa.weser-jade-nordsee.wsv.de>
Profil tax-xerrej: <https://www..evergabe-online.de>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej
Korp ċentrali għall-akkwisti li jagħti l-kuntratti pubbliċi jew li jikkonkludi ftehimiet qafas għal xogħlijiet, provvisti jew servizzi maħsuba għal xerrejja oħra
Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist
Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist
Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteciċipazzjoni
Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti
Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Bundeskartellamt - Vergabekammer des Bundes -
Numru tar-reġistrazzjoni: 991-02380-92
Dipartiment: Überprüfung
Belt: Bonn
Kodiċi postali: 53113
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Pajjiż: Il-Ġermanja
Punt ta' kuntatt: Überprüfung
Email: vk@bundeskartellamt.de
Telefown: +49 228 9499-0
Fax: +49 0228 9499-163
Indirizz tal-internet: <http://www.bundeskartellamt.de>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami
Organizzazzjoni tal-medjazzjoni

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-reġistrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 3ebdd945-2109-4aac-9620-1eb3258c0523 - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 22/07/2026 08:35:47 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant,
Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 511464-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 140/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 23/07/2026